



华夏中文学校
Huaxia Chinese School
•New Jersey •New York •Pennsylvania •Connecticut
华夏中文学校网站：<http://www.hxcs.org/>

华夏园地

投稿邮箱：hxcsnews@gmail.com

主编：卫亚利

责任编辑：顾庄华



小·语·世界

■奔腾分校

我眼中的外婆

五年级 严嘉韵 指导老师 宋虹

在这个世界上，我最喜欢的人之一就是我的外婆。我的外婆个子不高，有一头又黑又浓的长发。她喜欢戴一对亮晶晶的耳环，头发扎得高高的，脖子上有一条珍珠项链，穿得也很时尚。外婆每天要认真地化妆打扮才能出门，陌生人根本看不出她已经六十多岁啦。她对别人很温柔，笑起来像她的耳环一样闪亮。

外婆以前是一个纺织工人，生活艰苦朴素，纺织厂的工作又忙碌又辛苦，但是外婆非常好学，利用空闲时间学会了好几种乐器，例如琵琶、号、唢呐等。现在她虽然退休了，也依然在老年活动团里吹号，在各地参加中老年文艺活动。外婆这种对艺术的热爱也影响到了我，在我刚生下来的时候，是她给我唱摇篮曲和各种歌谣。我三岁的时候，外婆还教我唱她最喜欢的歌《甜蜜蜜》和《红红的回忆》。学会后，我天天给爸爸妈妈开演唱会，妈妈手机里现在还存着我那个时候的录音呢！难怪我现在这么热爱音乐呢，是因为外婆在我很小的时候就给我种下了热爱音乐的种子！

外婆从小生活就很不容易，小时候因为兄弟姐妹多，上学都是断断续续的。没上学的时候，她还要在家里照顾弟弟妹妹。长大以后，她下定决心要让她的孩子受到很好的教育。后来，在外婆的严格指导下，妈妈和阿姨从小学习都很优秀，妈妈来到美国上了很好的大学，成为了教授，阿姨也找了份很好的工作。外婆来美国探亲的时候，每次都会带着她的号和唢呐。无论刮风下雨，甚至是下雪的时候，她每天都会后面的林子里练习吹号和唢呐。她还教了我怎样吹号。受外婆的影响，我在学校的乐队里也选择了吹号，现在是乐队的首席号手呢。外婆每天还跟我学习英语对话，她希望有机会可以跟美国人交流。外婆这种好学的精神时常激励着我，在我遇到困难的时候，要坚持下去。

我希望我会成为像外婆那样的人，对生活充满热情，活到老学到老。我爱你，外婆！



后院的小邻居

七年级 李瑜璇 指导老师 刘彬

我家附近有很多树，里面住着很多小松鼠。它们有着大大的眼睛和毛茸茸的大尾巴。松鼠有时很调皮，有时也很可爱。

有一天，一只小松鼠在我们家屋顶上挖了一个洞，住了进去。爸爸爬到了屋顶上把洞修好了。可第二天，那只松鼠又把洞给挖开了。接着，爸爸就又一次补了那个洞，松鼠就又挖了一次。小松鼠挖的这个洞就在我房间的上面。因为这个，我好几天没睡好觉。妈妈也不喜欢小松鼠，因为妈妈害怕老鼠，她觉得松鼠长得贼眉鼠眼的像老鼠，就不喜欢小松鼠。奶奶也不喜欢小松鼠。松鼠喜欢吃花生。奶奶常常会把剥好的花生放在阳台上晒。只要一不留神，小松鼠就会跑来偷花生。奶奶的花生都少了好多呢。小松鼠有时候还会跑到阳台的垃圾桶里把里面的东西翻得到处都是。我们出来的时候，它就会瞪着大大的眼睛，很无辜的看着我们。

小松鼠除了调皮捣蛋，上蹿下跳，其实还是个很可爱的。有一次我看见一只小松鼠在我面前，离我有两米的距离。它看了看我，我也看了看它。然后，它就跑到了一棵树上。我追了过去，它在一根树枝上朝我挤眉弄眼。我想，它应该想和我玩一个游戏吧。我转了过来，数了一、二、三，又转了回去。果然，它从一根树枝跳到了另一根树枝上了。我又做了同样的动作，小松鼠又跳到了另一根树枝上。当我再一次回去的时候，突然，我就找不到它了。只见树上的叶子在摇动，又仿佛听见了小松鼠在嘲笑我的声音。但最后，它还是从一棵树上窜了下来，蹦蹦跳跳地从我面前跑走了。我家后院的小邻居虽然很调皮，但也给我带来了许多欢乐。



2020 难忘的一件事

六年级 王思迪 指导老师 曾海霞

我2020年最难忘的一件事情是一场很独特的五年级的毕业典礼。当我听到毕业典礼因为新冠病毒取消的消息，我最初感到非常失望。因为从一年级起，我就开始参加别人的毕业典礼，我等这一天已经等了很长时间。后来收到学校的通知去参加一个保持社交距离的毕业典礼，我非常高兴，也非常好奇。

那一天，妈妈开车带我参加了这场难忘的毕业典礼。我们所有的五年级毕业生都各自坐在自家的车里，每辆车之

间保持一定的距离，慢慢地沿着学校开。当我们的车经过学校大门口的时候，校长大声广播了我的名字，我就坐在车里打开窗户，然后接受大家和老师的祝贺。

毕业典礼结束以后，我们还戴着口罩去附近的一个公园玩了一会儿，吃了好吃的冰激凌。这个毕业典礼真难忘，因为这是在新冠病毒流行的时候举行的。

我和妈妈的世界

五年级 梁轩航 指导老师 宋虹

我最喜欢的人是我的妈妈。我的妈妈四十多岁，留着长长的头发。她曾经是一位舞台美术设计师，现在在家里照顾我和妹妹。妈妈很勤劳，也很细心。

妈妈每天都要做很多家务活，她还经常教我和妹妹画画。我和妹妹都很喜欢和妈妈一起画画。有一次妈妈教我们画水果，我们画了很多水果，有香蕉，苹果，草莓，还有西瓜。妹妹一边画一边问妈妈：“妈妈，西瓜是世界上最大的水果吗？”妈妈回答说：“是的，西瓜是世界上最大的水果。”我在一旁听到了，觉得妈妈说得不。因为我记得在书上看到过还有一种更大的水果，但是我不知道它叫什么名字。于是对妈妈说：“妈妈，西瓜不是世界上最大的水果吗？”妈妈听了就问：“不是西瓜是什么？”我回答不出来。接着妈妈很肯定的说：“世界上最大的水果就是西瓜。”她说完又继续教我们画画。我听了心里有些不服气。第二天一大早，妈妈叫住了我，很认真地对我说：“昨天妈妈说西瓜是世界上最大的水果，是不对的。我昨天晚上网查了一下，世界上最大的水果是叫菠萝蜜，并不是西瓜。妈妈说错了，你是对的。昨天妈妈没有相信你说我的话，妈妈做得不对。”妈妈说完还给我看了许多菠萝蜜的图片。“菠萝蜜”是一种热带水果，我从来没有吃过。妈妈说等她看到卖菠萝蜜的，一定买回来给我们吃。

我没想到妈妈还记得昨天我说过我的话，还主动找答案，还能向我承认她的不对，我感到很欣慰也很开心。我喜欢我的妈妈，因为她每天都陪伴着我，教我知识，还敢于向我承认错误。她就是我最喜欢的人，我的妈妈。

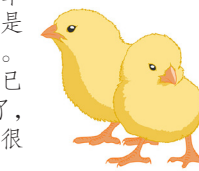
我的宠物

七年级 郝佳昕 指导老师 刘彬

因为新冠病毒，很多人都开始在家里养宠物：狗、猫、鱼、兔等等。去年春天，我们家也养了几只新宠物。记得五月的一天，妈妈一到家就告诉我她给我一个提前生日惊喜。我左想右想，也想不出妈妈到底带回来了什么惊喜给我。妈妈说这个惊喜不是只给我的，过几天就是我的生日了，她就趁爸爸和妹妹不知道的时候把我拽到一边。“快跟我来，我先让你看一看！我觉得你一定会很喜欢的！”妈妈笑着对我说了。我听了妈妈的话就更加兴奋和好奇了。妈妈小心翼翼地提过来一个箱子，放在我面前。我刚要打开箱子时，就听到“叽叽叽”的叫声。“天啊！不会是一个宠物吧？”我惊喜地叫了起来，飞快地打开箱子，看了一眼就兴奋地欢呼起来。箱子里居然有八只小鸡和两只小鸭！它们看起来毛茸茸的，实在太可爱了！我以前没养过小动物，不知道怎么管理，可是看到它们那么可爱，我就愿意学一学怎么好好照顾它们。我兴高采烈地把妹妹叫过来，一起跟我们的新宠物玩儿。

小鸡非常喜欢在外面玩儿，我每次把它们放出来时，它们都会争先恐后地窜出鸡窝。小鸡非常喜欢刨土找小虫吃，每次让它们在外面跑的时候，总是会有几只鸡在用爪子刨土或者找小虫子吃。我还发现它们特别喜欢吃嫩绿的菜和各种各样的水果。我和妹妹常去家后面的菜地摘一些小菜和叶子让小鸡和小鸭在我们的手里吃。它们还喜欢飞到高的地方，所以爸爸就给它搭了一个架子，它们经常飞上去晒太阳。

虽然它们很好玩儿，但是照顾它们也不容易。不管刮风下雨，不管多冷多热，我都必须去后院喂它们，就周末呢，也不让我们睡懒觉。晚上的时候，我们也必须带着手电去把它们关回鸡窝。养宠物不是什么简单的事，但是我还是很开心有了它们。小鸡和小鸭现在已经是我的好朋友了，它们给我带来了许多快乐！



猫

七年级 孙霓雅 指导老师 刘彬

有人认为猫比较独立，不喜欢黏人，所以不是一种好宠物。但是我认为，猫实际上是一种很有趣也很可爱的动物。我想跟你介绍一下猫的历史和种类，以及怎样照顾猫的一些基本知识。

猫起源于一种非洲野猫，科学家认为这种野猫大概在一万两千多年前进化成现在我们熟悉的猫。人们一开始养猫，是因为它们可以帮助农民消灭老鼠和小动物，保护庄稼。埃及人特别喜欢猫，相信猫会把家里的老鼠都吓走，所以埃及人相信猫会给自己的主人带来好运气。埃及人甚至有一个长着猫头的神！后来，人们养猫更多是用来做宠物陪伴主人。

猫的种类很多，但是基本上可以被分

成两大类：长毛猫和短毛猫。短毛猫的毛很短，所以不会掉很多毛，适合从来没有养过猫的人。长毛猫很容易掉毛，需要经常梳理，所以更适合养过猫的人。通常来说，长毛猫比短毛猫黏人得多。你可以选择最适合自己的来养。

猫相对于狗来说更容易照顾。它们不需要每天到外面去遛，也不需要经常洗澡，因为它们非常爱干净，会用舌头把自己的毛舔干净。比起狗来，猫也很安静，就算叫起来声音也不大。它们也比狗独立，不介意自己呆在家里，如果主人需要短暂离开家两三天，只要给猫留下足够的猫粮和水，问题也不会太大。一般来说，猫每天吃两次，但是小猫可能需要吃三次。虽然现在的宠物猫都是吃猫粮的，但偶尔还会抓老鼠，带回家里玩儿，这可能会让主人比较头疼。除了这一点，猫照顾起来还是很容易的。

总的来说，猫是一种很好的宠物和陪伴。如果你想养宠物，猫是一个很好的选择。



闲谈我的哥哥

五年级 陈敬慧 指导老师 宋虹

我有许多喜欢的人，但是我最喜欢的人是我的哥哥。我哥哥今年二十一岁了，他比我大十岁。他是 Rutgers 大学电脑设计的大学二年级学生。他有黑黑的头发和棕色的眼睛，他中等身材。他的脸上总是挂着笑容，许多认识他的人都说他脾气很好。他的笑容总是影响到别人，别人也喜欢跟他做朋友。平常他喜欢一个人安安静静地学习，但是如果有人遇到困难需要帮助，他总是乐于助人。

因为我的爸爸妈妈是开餐馆的，他们都是早出晚归，所以我也很难得见到他们。今年由于疫情的原因，我和哥哥都没有到学校去，我们都呆在家里上网课。有一天中午，我觉得肚子非常饿。我很想吃扬州炒饭，但是我不会炒，于是我就跟哥哥说：“哥哥，我肚子饿了，我想吃爸爸店里的扬州炒饭，你可以不可以帮我？”这时候，哥哥刚好做好了作业，他一听到我说了，就马上说：“可以！但是我也不知道怎么炒，我们可以到 Youtube 上去查看。”于是他打开了电脑，去 Youtube 上查看人家怎么做扬州炒饭。看完了后，他就打开了冰箱，拿出了鸡蛋、肉、洋葱，还有青葱。他用妈妈早上弄好的白饭，按 Youtube 里学的方法开始炒。十分钟之后，一碗香喷喷的炒饭就送到我的面前，我吃得津津有味，这是我吃过的最好吃的一顿炒饭。

有一天周末晚上我在做数学作业，遇到了一道难题我不知道怎么再继续下去，但是当天晚上就要上交了。我非常着急。于是，我就想到我的哥哥。我问他：“哥哥，你有空吗？你可以不可以帮助我，我不知道怎么做这道数学作业？”他一听，就马上放下他自己手中的作业。他回答说：“可以！我来帮你。”我又问了一句，“会不会影响你自己的作业？”他回答说：“没事，你的作业更重要，我等一会儿再加班！”我听了非常感动。哥哥非常耐心地帮助我，解决了这道数学难题。

在生活和学习上，我的哥哥不但帮助过我，而且还帮助过许多人。他是一个又善良又乐于助人的人。每当我遇到困难的时候，我总是会想到他。他不仅仅是我的哥哥，也是我的好朋友，是我最喜欢的人。

松鼠

七年级 王若雪 指导老师 刘彬

松鼠是非常常见的动物。不管在大城市里，还是在森林里，到处可以看见这种小动物。

在新泽西看到的松鼠大多是灰松鼠，它们的毛是灰色或棕色的，因此叫“灰松鼠”。它们能长到9-12英寸（23-30厘米）大。灰松鼠一般生活在森林里，但是它们也能在各种地方生活。有些松鼠还会在树上建窝。它们有时候像鸟一样用叶子和树枝搭起一个圆形的窝，有时候会直接住在一个树洞里。还有一种松鼠不在树上生活，而住在自己创的洞里。

松鼠吃各种食物，比如昆虫、果子和树皮。不过，它们最喜欢吃的是坚果，比如核桃、橡子、栗子等。松鼠善于吃坚果，它们吃的速度可快了！松鼠能用前面的牙齿迅速地剥开坚果壳，剥的时候，它们会把整个坚果塞进嘴巴里，看起来鼓鼓的特别好笑。

松鼠可能比你想象的聪明。它们会为冬天提前开始收藏食物，把坚果埋起来。大部分松鼠会把坚果分成几拨，然后把它们埋在不同的地方。松鼠每年可以埋上万颗坚果。那么，它们怎么记得坚果都埋在哪儿呢？首先，松鼠会按照种类和形状把坚果分起来。比如，它们把榛子埋在一个地方，把栗子埋另一个地方。这种方法让松鼠更容易记住食物埋在哪儿。用这个办法，松鼠能够找回95%的坚果找回来。就算它们找不到自己埋的坚果，它们也会偷吃别的松鼠埋的食物。为了避免这种情况，松鼠如果发现别的动物在偷吃它们埋的食物，它们就会假装把坚果埋实际上藏在嘴里，之后再把食物埋在更安全的地上。

松鼠虽然看起来很普通，但是它们还挺有趣的。一个动物很常见不代表它没有自己的特点。外面的世界非常丰富，就等着你去发现呢。

华夏学子喜获第四届全球华语朗诵大赛佳绩

总校新闻部 廖山漫



祝贺华夏博根中文学校、奔腾中文学校、南部中文学校、爱迪生中文学校、普兰斯堡中文学校等学校的参赛选手获得佳绩！今年华夏共有40位同学参加了由中国华文教育基金会主办，北京市教育学会朗诵教育专业委员会、曹灿艺术学校承办，火花思维赞助的第四届全球华语朗诵大赛（火花思维杯）。

其中来自博根的张紫媛同学以“你笑起来真好看”获得《朗诵金星》奖，并将进入总决赛！

王郁添、徐笑笑、芦佳茗、张以嘉、谢榕峻、孙卓雅、严嘉韵、王韵雅、顾思齐、翁小雪、于恭希、魏舒雅、曹何卓源、张梦妍、于琪畅同学获得《朗诵之星》大奖。

王一帆、刘雨乐、王峪宸、张肖悦、王森瀚、黄子沁、蔡沛荻、王乐天、吴君仪、余若冰、李玥蒙、叶梓桦、郝福凯、王若雪、温馨、郝佳琪、黄羽轩、张文宣、郝佳昕、刘雨欣、杜一昂、周嘉璐、魏欧文同学获得《朗诵小达人》大奖。

今年全球华语朗诵大赛共有48个国家的近1万5千名选手报名参赛，参赛要求严格，选手提供非剪辑原视频，选材为诗歌散文和小说故事，作品内容要求健康向上。

这次活动为华夏学生提供了一个难得的展示机会，受到了很多家长的欢迎。博根分校王虹校长为这次华夏学生的参与付出了很大的努力！

■奔腾分校

分校消息

华夏奔腾

中文学校秉承建校以来的教学理念，即便在 Covid-19

流行的大环境下，学校仍然不忘初心，在保证完成教学进度和确保稳定的教学质量的前提下，鼓励学生参加学校的各项教学活动和教学比赛。同时勇于创新，在本教学年度工作量极大的情况下，设计并完成了“中文口语三项全能”的比赛。这项耳目一新的比赛为疫情下学生枯燥的学习生活注入了新鲜的活力。

这一年，为了弥补2020年因疫情无法参加汉考（HSK）的缺失，学校成功地将用华测考试替代了毕业班的标准考试，取得了令人振奋的结果；在2020年结束之后，2020届毕业生在网上参加了隆重而热烈的毕业典礼。

这一年，全校有17位中文老师更新和获得了 HSK 监考证书；顺利地完成了奔腾首次汉考（HSK）的居家网考，全校有98人次顺利完成了 HSK 4 级和5 级的考试。

这一年，全校性的网上朗读比赛在以班级初赛的基础上完成了校级的比赛；完成了首届的“中文口语三项全能比赛”；全校31名学生参加了第四届全球朗诵比赛。

这一年，除了全校学生按进度完成了本年度的学习外，老师们也有200多人次在网上参加了各类教学培训，截至4月底，每位中文老师都参加了至少20小时以上的培训。

奔腾今年有23名毕业生，这些同学大多数从拼音班开始学起。去年疫情之后改上网课，同学们依然如在校上课一样努力学习，并按照学校对毕业生的要求做作业，参加标准考试，

奔腾 首届中文口语三项全能

2020-2021



我学中文的经历

——读《ABC 成长的烦恼》有感

八年级 杨诗戎 指导老师 张美加

今天，我读了一篇《ABC 成长的烦恼》的文章。我读完后，感觉对作者写的东西很熟悉，就像在写我。

在这篇文章里，作者说在她认识的华裔中，很多父母用英文与孩子交流，作者的爸爸也用英语回答她，但是她妈妈一直用中文跟她交流，帮她保持了听力和口语对话的能力。读到这里，我想起我的家里也是差不多的情况，但跟她不同的是我有一个好哥哥。从我记事起，哥哥一直坚持跟我说中文，让我有更多的机会听说中文。哥哥离开家去了大学以后，他也用中文跟我通电话和发短信。我觉得这样做，的确提高了我的中文水平。

文章中，作者写了好几次，当年她妈妈总是跟她说：“你有一天会感谢我。”虽然我还不知道什么时候会感谢妈妈天天逼着我学汉字、读课文和造句，但是我知道我的哥哥非常感谢妈妈。因为哥哥在上高中的一个暑假期间，有一批小中国留学生来到我们镇参加夏令营，夏令营老师邀请他做助教，给那些孩子们做翻译。从那以后，哥哥就更喜欢使用中文了。我也会经常用中文陪妈妈聊天儿，听爷爷讲故事。

读了这篇文章，我了解更多的学中文的重要性。也更加明白了尤其是2020年，在这么困难的时候，妈妈为什

么仍然坚持陪着我上周末的中文学校，每天督促我写中文作业。我现在已经八年级了，还有不到半年就毕业了，虽然我也是ABC，也有我的烦恼，但是我一定要坚持学习和使用中文。

时间是宝贵的

七年级 卢凯刚 指导老师 刘彬

正如著名的达尔文曾经说过：“如果有人浪费一个小时的时间，那他就没有发现生命的价值。”他说得很有道理，因为时间就是生命，非常宝贵。

人的生命是有限的。如果不会把时间好好利用，时间很容易就流失了，回头看看，会觉得没什么有意义的事情，一生就过去了。要珍惜时间，就要从每天的小事上开始。

有一次，我打算花一天的时间准备考试。刚开始，我以为一天的时间是很多的，可以晚一点再开始复习。就这样，一天就不知不觉地过去了，到考试的那一天才意识到我一点都没有准备。我着急了，在考试前匆忙地复习了一下。考试的时候，我只好似懂非懂地做题。那次我没考好一点也不奇怪。回想起来，如果我能够好好利用考试的前一天复习，就不会得到这样糟糕的成绩。从此以后，我知道要珍惜时间，做好每天的小事情。

时间是一个看不见的东西，所以很容易忘记它的存在。但是，过去的时间，再也不会回来。要珍惜生命，就要从珍惜时间开始。